

# babylonia

## BB ♥ TAI

GEBRUIKSAANWIJZING | NOTICE D'EMPLOI | GEBRAUCHSANLEITUNG  
USER'S MANUAL | MODO DE EMPLEO | ISTRUZIONI PER L'USO  
MANUAL DE INSTRUÇÕES | INSTRUKTION | ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ  
INSTRUKCJA OBSŁUGI | UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA | MANUAL DE  
INSTRUÇÕES | BRUKERHÅNDBOK | KÄYTTÖOHJE

*bb tai*  
*instruction movie*



## DÔLEŽITÉ! POZORNE SI PREČÍTAJTE TÚTO PRÍRUČKU

A USCHOVAJTE SI HO PRE BUDÚCE POUŽITIE!

### VAROVANIE!

Dieťa majte neustále pod dohľadom a dbajte na to, aby mu nič nezakrývalo nos a ústa.

V prípade predčasne narodených detí, detí s nízkou pôrodnou hmotnosťou a detí so zdravotnými problémami sa o používaní tohto výrobku poraďte so zdravotníckym pracovníkom.

Zabezpečte, aby sa brada dieťaťa neopierala o hrudník. V opačnom prípade môže dôjsť k obmedzeniu dýchania alebo k uduseniu.

Aby ste predišli riziku pádu, uistite sa, že je dieťa v šatke bezpečne usadené.

### TIPY

Pri nosení dieťaťa mladšieho ako 4 mesiace vždy zaistite hlavičku látkou ramenného popruhu šatky.

Buďte si vedomí rizík v domácom prostredí. Napríklad pri varení buďte vždy opatrní, vaše dieťa by sa mohlo ľahko popáliť alebo dotknúť nebezpečných predmetu.

Šatku používajte len pre určený počet detí.

Pri pohybe s uviazanou šatkou môže byť nepriaznivo ovplyvnený váš zmysel pre rovnováhu, ako aj pohyb vášho dieťaťa.

Pri ohýbaní, nakláňaní sa dopredu a do strán buďte opatrní.

Táto šatka nie je vhodná na používanie pri športových aktivitách, ako je beh, bicyklovanie, plávanie alebo lyžovanie.

Upozorňujeme na zvýšené riziko vypadnutia dieťaťa zo šatky, keď sa dieťa stane fyzicky aktívnejším.

Pravidelne kontrolujte uzly a polohu popruhov, aby ste sa uistili, že vaše dieťa je pohodlne a bezpečne usadené bez toho, aby ho obmedzovali v pohybe.

Pred nasadením šatky pravidelne kontrolujte, či sa neobjavili známky opotrebovania, a ak sa nejaké objavia, prestaňte šatku používať.

Keď šatku nepoužívate, uchovávajte ju mimo dosahu detí.

### VAROVANIE!

- Pred každým použitím skontrolujte, či sú všetky pracky, západky, popruhy a nastavenia bezpečné.

- Pred každým použitím skontrolujte, či nie sú roztrhnuté švy, roztrhnuté popruhy alebo tkanina alebo či nie sú poškodené upevňovacie prvky.

- Uistite sa, že je dieťa vo výrobku správne upevnené, vrátane umiestnenia jeho nôh.

- Predčasne narodeným deťom, deťom s dýchacími problémami a deťom mladším ako 4 mesiace hrozí väčšie riziko udusenia.

- Nikdy nepoužívajte mäkké nosidlá, ak máte narušenú rovnováhu alebo pohyblivosť z dôvodu cvičenia, ospalosti alebo zdravotných ťažkostí.

- Mäkké nosidlá nikdy nepoužívajte pri činnostiach, ako je varenie a upratovanie, alebo pri činnostiach, ktoré zahŕňajú vykurovanie alebo prácu s chemikáliami.

- Nikdy nepoužívajte mäkký nosič počas jazdy alebo ako pasažier v motorovom vozidle.



Osoba, ktorá dieťa nosí, by mala byť v rovnakej polohe, ako keby ho držala v náručí.

**Správne:** Dieťa je vysoko na hrudi, brada hore, tvár viditeľná, nos a ústa voľné.

**Nesprávne:** Dieťa je príliš nízko, tvár je prítlačená k telu nosiaceho, nos a ústa sú zakryté.

 TIPS / ASTUCES / TIPPIS / TIPS / CONSEJOS / SUGGERIMENTI / TIPS / ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ



1



2



3

1 Noste dieťa dostatočne vysoko, v dostatočnej vzdialenosti na bozkávanie. Ak budete dieťa nosiť vysoko a blízko, bude sa vám zdať ľahšie.

2 Kam umiestniť horný okraj nosiča? V prípade novorodenca by mal byť horný okraj nosiča v úrovni uší dieťaťa. Ruky a ramená by mali byť vo vnútri nosiča BB-TAI. Keď je dieťa silnejšie a bdelé, horný okraj môžete umiestniť pod jeho ramená.

3 Uistite sa, že stehná dieťaťa sú plne podopreté buď stredovým panelom, alebo popruhmi, v závislosti od rastu dieťaťa. Neblokujte mu chodidlá ani členky.

Dieťa by sa na vás nemalo zavesiť. Nevedzte nohy dieťaťa tak, aby vám obopínali pás.



4 Uviažte popruhy pod zadkom dieťaťa (obrázok 19a, 19b, 19c). Nezaväzujte na chrbte dieťaťa. Je to ergonomicky nesprávne.

5 Ak dieťa zaspí, zdvihnite opierku hlavy. To nie je možné urobiť, ak sú ruky dieťaťa mimo opasku. Najskôr musíte pás pretiahnuť cez ruky.

6 Chcete nosič nastaviť? Neváhajte rozviazať posledný uzol a zasuňte dieťa dovnútra a zároveň potiahnite za popruhy, aby ste upravili polohu. Pohyb pomôže dieťaťku usadiť sa bližšie k vášmu telu a obaja budete mať z opätovného nastavenia úžitok.



1a



1b



4



5



10



11



16



17

Opasok si zaviažte tesne pod dnom alebo o niečo nižšie.

V závislosti od vašej veľkosti a veľkosti vášho dieťaťa (obrázok 1a).

Možno bude potrebné pás preložiť raz (obrázok 1b) alebo dvakrát.

(Obrázok 1c).

Ak potrebujete upraviť šírku chrbta, aby sa zместil od kolena ku kolenu, použite rozdeľovač (1d).



1c



1d



2



3



6



7



8



9



12



13



14



15



18



19a



19b



19c



Ak chcete dieťa vybrať z nosiča BB TAI, jednoducho rozviažte dlhé popruhy a a dieťa podprite rukou. Potom zdvihnite dieťa z nosiča.



# Pozycje na boku

>2m



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15



16



# Pozícia na chrbte

>4m



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15



16

Ak máte dieťa na chrbte, môžete ho odložiť z postele alebo stoličky (1) alebo ho presunúť na bok (2).

1



1

2

2



1

2

3



4

5